

Statistics
CanadaStatistique
Canada

Price: Canada, \$4.00, \$40.00 a year
 Other Countries, \$5.00, \$50.00 a year

Prix: Canada, \$4.00, \$40.00 par année
 Autres pays, \$5.00, \$50.00 par année

THE SUGAR SITUATION

September 1986

Sources and Methods

This survey is a monthly mail-out mail-back survey with telephone follow-up conducted on a calendar year basis. It comprises all Canadian refiners of raw cane or beet sugars as well as those who further process such sugars. The universe is based on the latest (1984) Census of Manufactures. A list of reporting firms is included in the December 1985 issue. Liquid sugars are reported on a "sugar solid" basis. Acquisitions mean deliveries or landings of raw or refined sugars in Canada. For further information contact Brian Preston (613-991-3511), Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

SITUATION DU SUCRE

Septembre 1986

Sources et méthodes

Il s'agit d'une enquête postale mensuelle avec suivi téléphonique qui est menée suivant le calendrier civil. Cela comprend tous les producteurs canadiens de sucre brut de canne ou de betteraves et ceux qui reconduisent ces sucres. L'univers se fonde sur le plus récent recensement des manufactures (1984). Une liste des établissements répondants est incluse dans la publication de décembre 1985. Les sucres liquides sont déclarés suivant le poids d'extrait solide. Acquisitions s'appliquent aux livraisons ou aux arrivages de sucre brut et raffiné au Canada. Pour plus de renseignements, communiquer avec Brian Preston (613-991-3511), Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

Industry Division

Division de l'industrie

November 1986
 5-3305-781

Novembre 1986
 5-3305-781

TABLE 1. Acquisitions of Raw and Refined Sugar, September 1986**TABLEAU 1. Acquisitions de sucre brut et raffiné, septembre 1986**

Descriptions	During the month	Year-to-date ¹
	Durant le mois	Total cumulatif ¹
	metric - tonnes - métriques	
Raw sugar - Sucre brut	59 816	633 393
Refined sugar purchased for further processing - Sucre raffiné acheté pour être conditionné	x	x
Refined sugar purchased for resale in the same condition - Sucre raffiné acheté pour la revente dans le même état	x	x

¹ These data may contain revisions to previous contributing period(s) and represent an updated cumulative.
¹ Ces données peuvent contenir des révisions aux périodes précédentes et représentent un cumulatif mis à jour.
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la Statistique relatives au secret.

TABLE 2. Stocks of Raw and Refined Sugar, September 1986**TABLEAU 2. Stocks de sucre brut et raffiné, septembre 1986**

	Stocks	
	Opening	Closing
	Ouverture	Fermerture
metric - tonnes - métriques		
Raw sugar - Sucre brut	134 645 ^r	111 014
Refined sugar; all (includes refined sugar purchased for resale in the same condition) - Sucre raffiné; tout (inclus le sucre raffiné acheté pour la revente dans le même état)	91 519 ^r	76 147

^r revised figures.
^r nombres rectifiés.

TABLE 3. Production of Refined sugar, September 1986**TABLEAU 3. Production de sucre raffiné, septembre 1986**

	Raw sugar used	Year-to-date ¹	Refined sugar produced	Year-to-date ¹
	Sucre brut utilisé	Total cumulatif ¹	Sucre raffiné produit	Total cumulatif ¹
	metric - tonnes - métriques			
Refined sugar, all - Sucre raffiné, tout	83 472	748 914	79 344	734 498

¹ These data may contain revisions to previous contributing period(s) and represent an updated cumulative.
¹ Ces données peuvent contenir des révisions aux périodes précédentes et représentent un cumulatif mis à jour.

TABLE 4. Shipments of Raw and Refined Sugar,¹ September 1986TABLEAU 4. Livraisons de sucre brut et raffiné¹, septembre 1986

Description	Domestic market		Export market	
	Marché canadien		Marché d'exportation	
	During the month	Year-to-date ²	During the month	Year-to-date ²
Durant le mois Total cumulatif ² Durant le mois Total cumulatif ²				
metric - tonnes - métriques				
Raw sugar - Total - Sucre brut	x	x	-	-
Refined sugar - Total - Sucre raffiné	89 317	741 215	5 653	37 953
 White sugar packaged - Sucre blanc empaqueté:				
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	15 648	146 406	290	11 544
20 kilograms and over - 20 kilogrammes et plus	16 868	131 279	1 400	7 124
In bulk - En vrac	22 425	168 540	2 206	14 412
 Soft sugar packaged - Sucre mou empaqueté:				
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	3 095	18 293	51	252
20 kilograms and over - 20 kilogrammes et plus	2 351	18 361	412	1 142
 Icing sugar packaged - Sucre à glacer empaqueté:				
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	1 095	6 893	67	154
20 kilograms and over - 20 kilogrammes et plus	2 543	20 935	84	118
Liquid sugar; sucrose, invert and syrups - Total - Sucre liquide; saccharose, inverti et sirops	25 292	230 508	1 143	3 207

¹ Shipments are defined as sales to the consumer market, and as such do not include refined sugar sold for further processing (see Table 1).

¹ Les livraisons, soit la quantité de sucre mise en marché au niveau de la consommation et comme tel ne comprennent pas le sucre raffiné vendu pour être conditionné (voir le tableau 1).

² These data may contain revisions to previous contributing period(s) and represent an updated cumulative.

² Ces données peuvent contenir des révisions aux périodes précédentes et représentent un cumulatif mis-à-jour.

- nil or zero.

- néant ou zéro.

x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010731537